



# ВАРТОВА БАШТА

І Вістник  
Присутности Христа

## "СТОРОЖЕ! ЯКА ПОРА НОЧІ?" Ісаїі 21: 11

The Watchtower and Herald of Christ's Presence  
Wartowa Bashta (Ukrainian Edition) Monthly

VOL. LVIII МІСЯЧНИК № 8  
Серпень, (August) 1937

ЗМІСТ:

Малахія (Часть 5, док.) .....	115
Правдні Світки .....	115
Релігія й Християнство .....	116
Задача Священників .....	117
Малахія (Часть 6) .....	118
"Гора Піраам" .....	126
Літа Кампанія .....	126
Конвенції .....	127
В Парижі .....	127
В Колумбус .....	127

Ви  
Свідки  
у мене,  
що Я-БОГ,  
говорить ЄГОВА.  
• Іса. 43: 12

© WTB 1937

Published Monthly By

WATCH TOWER BIBLE & TRACT SOCIETY  
117 Adams Street - Brooklyn, N. Y., U. S. A.

OFFICERS

J. F. RUTHERFORD President W. E. VAN AMBURGH Secretary

"Діти твої навчати ме сам Господь, і великий мир і гаразд буде проміж синами твоїми" — Ісай 54: 13.

СВЯТЕ ПИСЬМО ВПРАЗНО УЧИТЬ

ЩО ЕГОВА є єдиний правдивий Бог, перебуваючий од віків до віків, Сотворитель неба й землі й Датель життя для усіх створінь; що Логос був початком Його творива й активним слугою в творенні всіх річей; що той Логос тепер Господь Ісус Христос у славі, одягнений в всяку силу на небі й на землі, і тепер є головним виконавчим Чинником замірів Бога Єгови.

ЩО БОГ создав землю для чоловіка, сотворив совершенного чоловіка для землі й поставив його на ній; що чоловік добровільно переступив Божий закон і був засуджений на смерть; що задля Адамової гріху всі люди родяться грішниками і без права до життя.

ЩО ІСУС стався чоловіком, і чоловік Ісус перетерпів смерть, щоб набути викупну ціну для всього роду людського; що Бог воскресив Ісуса до божественної природи й виславив Його понад усіх творива й понад усі імена і одягнув Його у всяку силу й владу.

ЩО ОРГАНІЗАЦІЯ ЕГОВИ називається Сном, і що Ісус Христос є Головою її й правдивим царем світа; що показані й вірні послідователі Ісуса Христа — се діти Сноу, члени Єгової організації і Його свідки, котрих задача й привилей є зв'язувати про найвищість Єгови, голосити про Його заміри взглядом людства, про які навчає Біблія, й нести оwoц царства всім, що хотять слухати.

ЩО СВІТ скінчився й Єгова посадив Господа Ісуса Христа на престолі власти, котрий скинув Сатану з неба й зачав установляти Боже царство на землі.

ЩО ПОМІЧ і благословенства для народів землі можуть прийти лише через царство Єгови під владою Христа, котре то царство вже тепер зачалось; що незадовго Господь знищить сатанську організацію й установить справедливість на землі, і що в тім царстві всі, що будуть послухні справедливим законам, будуть праввернені й будуть жити вічно на землі.

СЛУГИ ЗБОРУ

Голошення вістки є царстві є найголовнішою річю тепер. Се є повинністю помазаних гoлoсyвати на тих, що мають стати зборовими слугами: але й "дрозверуби й водонеси". (Ісуса Нав. 9: 21-27) можуть бути слугами. (5 кн. Мойс. 16: 12-15; 29: 11) Наколи нема в зборі братів відповідних, щоб служили в зборі або в комітеті служби, але є йонадаби, котрі мають здібність й ревність, тім йонадаби можуть зняти ті місця в комітеті служби, зайти їм ту наг. ру й най служити. Робота Господня не повинна затримуватись за для того, що хтось з братів ослаб в ревності. Євангелія царства мусить тепер голоситись. — Мат. 24: 14.

"АРМАГЕДОН"

Єя найновіша 64-сторінна книжечка (в англ. мові) є велим інтересуюча. Вона містить публічний виклад президента нг ту тему, котра так велим заінтересуваа радійових слухачів в Європі й в Америці. Також містить яску дискусію, після писань, хто пережне ту страшну битву. Десь пише ми подимо інформацію коли ся к важка буде винишена для свідочств від дверей до дверей. Однак, ми можете тепер набути собі єя книжечку для вашої інформації й приготування. 5 ц. за одну.

МІСІЯ (ЖУРНАЛА)

СЕЙ журнал виходить в тій цілі, щоб допомогти людям пізнати Бога Єгови і Його заміри, як про се навчає Біблія. Він містить в собі науку Святого Письма для помочи свідків Єгови. Він уможливив систематичне студювання Біблії для всіх своїх читачів і старается є ниму літературу для проповідання через радіо й для інших знарядів публічного научення з Святого Письма.

Він точно тримається Біблії як авторитету своєї науки. Він цілковито вільний й відділений від усіх партій, сект або світських організацій. Він цілковито й безумовно стоїть по стороні царства Бога Єгови під правлінням Христа, Його любого Царя. Він не прибирає догматичної мови, а радше захочує до уважного й критичного розсліджування свого змісту в світлі св. Письма. Він не мішається в жадні суперечности, ані Його сторінки не отворені для персональних справ.

Річна Передплата

Річна передплата на Вартову Башту в Злучених Державах вносить \$ 1.00, в Канаді й в інших краях \$ 1.50; в Великій Британії, Австралії, і в Полудневій Африці 7 ш. Передплату в Злучених Державах треба вислати через поштової переказ, експрес ордер, або банковий переказ. В Канаді, Англії, Полудневій Африці й Австралії, передплату треба вислати до відділу в тім краю. З інших країв можна вислати передплату до бюро в Брукліні, але лише через міжнародний поштової переказ.

Заграницні Бюра

British . . . . . 34 Craven Terrace, London, W. 2, England  
Canadian . . . . . 40 Irwin Avenue, Toronto, Ontario, Canada  
Australasian . . . . . 7 Belford Road, Strathfield, N. S. W., Australia  
South African . . . . . Boston House, Cape Town, South Africa

Просимо в кождім случаю адресувати на імя Товариства

(Сей журнал виходить на кількох мовах.)

Для бідних, що не можуть заплатити за сей журнал, а шире бажать його читати, вислаємо даром, есам є се попросить. Ми радисно бажаме помочи таким потребуючим, але після поштової регули, вони мусять прислати письмєнну апликацію кожного року. Увага для передплатників: Посідку за отриману передплату чи то нову чи відновлену ми не вислаємо, хіба що є се попроситься. Змінених адреси для тих, що повідомлять, робимо в протязі одного місяця. Один місяць перед скінченням єя передплати ми вислаємо карточку-повідомлення з журналом.

Yearly subscription price, \$1.00; Canada and foreign, \$1.50. Entered as second-class matter February 14, 1924, at the post office at Brooklyn, N. Y., under the Act of March 3, 1879.

(Прод. з стор. 123)

Адаме Ст., Брукліні, Н.Й. так скоро як тільки можна, а щоб оголошення могло бути опубліковано завчасу, так щоб другі котрі бажать іхати тим особливим походом могли скористати із нього.

Єя конвенція повинна бути часом великого підкріплення й благословенства для людей Єгови. Всі що признають Єгови за Бога, а Ісуса Христа за Його помазаного Царя, й котрі любять Бога й Його царство, є прошені прийти на конвенцію. Бесідуники з ріжних частин світа будуть промовляти до присутних на конвенції. Це сумнівно вірим і сподіваємось, що се буде конвенція великого захоплення і благословенства яка до сього часу й ще не була. Постарайтесь щоб виши важніи принади сей період конвенції, так щоб ми могли участювати в сій конвенції. Нехай всі що люблять Господа просить Його щоб Він догол благословенства на всіх тих що будуть участювати в сій конвенції, й щоб єя конвенція підкріпила всіх до дальшої війни й щоб вони могли висне віднести Його пранар й мали більше лагоди дальше нести Його вість зміря.

# ВАРТОВА БАШТА

## I Вістник Присутности Христа

VOL. LVIII

Серпень, 1937

№ 8

### МАЛАХІЯ

[Продовження з минушого числа Вартової Башти]

#### ЧАСТЬ 5

ЄГОВА дав поколінню Левіна службу у своїм святим наметі як священникам і Левітам, і через свого пророка, Єгова сказав, що Він се зробив 'задля страху, що він страхався перед імям моім'. „Левіти боялися Бога, і вони показали се коло горч Синай, коли то вони стали по стороні Єгови й тоді сталися виконателями тих, що звернулися до почитання Диявола. (2 Мойс. 32: 25-28) Пізніше Пінегас показав подібний страх через ревне служення Єгові як виконатель присудів проти невірних. Се представляло позатипічних Левітів, що вони сміло й одважно проголошували Божі присуди проти невірних, і що відвічальність положена на них є проголошувати присуди Єгови. Се не є їх обов'язок виконувати дійсне вбивання, але вони мусять проголошувати присуди Єгови. (Іса. 58: 1) Задля такої причини *Вартова Башта* повинна проголошувати сі правди, щоби ніхто не сказав, що він був несвідомий, і щоби позатипічні священники не мали вимівки за їх недбалість у службі. Тепер завважте, як мімічний бог, Сатана, і його слуги, перевернули правду Слова Божого.

34 Ізуїти й інші з Римо Католицької Гієрархії, стараючися оправдати їх мильний напрям ділання, через підроблення Божого закону й вельми перевернення того ж, уживали його яко вимівку й оправдання для вбивання так званих "еретиків". Під словом "еретик" вони розуміли всіх, що не поклонялися Гієрархії. Ось так диявольські священники, ділаючи в імя Христа, стягнули велику зневагу на імя Єгови. Вони твердять, що хто не є цілковито й вірно відданий Римо Католицькій Гієрархії, той цевірний Господеві, і тому всіх таких можна повбивати. Ті диявольські Ізуїтські священники "чоловіка гріха" товпи не мають жадного страху перед Господом. Так і "лукавий слуга" кляса не показує жадного страху перед Його імям, говорить Господь. Протівно, Римо Католицька Гієрархія й її священники і її союзники, протівляться Єгові і Його роботі яку виконують свідки Єгови. Отже те пророцтво показує, що кінець таких протівників і гонителів напевно буде цілковите знищення. Если хтось визнає себе за послідователя Ісуса Христа, і знайде себе, що він про-

тивиться роботі Єгови і Ісуса Христа і Його слуг в проголошенню імя Єгови і Його царства, такий нехай памятає осторогу дану йому в сім пророцтві. Хто поступає таким шляхом, той напевно стріне судьбу яку Господь Ісус сказав про козлів.

#### ПРАВДИВІ СВИДКИ

35 Тоді те пророцтво звертає увагу на "вірних і правдивих" свідків Єгови. Найперше се пророцтво відноситься до Ісуса Христа. Кажє пророк: "Закон правди був ув устах у його, а неправди не було на язичі в його. В мирі й правоті ходив він передо мною, та й відвернув многих од гріха." — Мал. 2: 6.

36 Господь Ісус Христос — се великий Первосвященник і Голова позатипічного священства. (Жид. 3: 1) Яко слуга Єгови Він промовляв одважно й ясно і звіщав закон Божий і опрокидав підроблений закон релігійної організації, що зневажала імя Єгови. Він отверто показав, що закон Божий — найвисший від усіх законів людського правительства або иншого заведення, як се самий Єгова сказав: "Будуть вони навчати Якова присудів твоїх а Ізраїля закона твого; вони приносить муть кадило, перед тобою і всепаленне на жертівнику твому." — 5 Мойс. 33: 10.

37 Пророцтво Малахії тут описує Ісуса Христа як Первосвященника Єгови, більшого чим Мойсей або Арон. "Всі вірні й правдиві послідователи Ісуса Христа зконечности є заключені в сім описі; і се заключає також вірного останка тепер на землі. "Неправди", себто, невірности або беззаконня або розворотности "не було на язичі в його." Ісус Христос підтримував закон Єгови. Його вірні апостоли чинили так само. Те саме вірний останок мусять чинити сьогодні у вічу жорстокої опозиції самолюбних "вибраних старших" і инших протівників, як новочасних фарисеїв, відділу сильного рамена, суддів і инших, й дальше служити Господеві. Вірні свідки Єгови будуть дальше одважно проголошувати Божий замір, без огляду на опозицію. Господь дав їм приказ, і з ласки Його вони будуть послужні Його приказам. (Іса. 43: 10-12; Езек. 9: 9: 4; Мат. 24: 14) Сі вірні одиниці можуть тепер сподіватися много протівенства; і,



будучи частию священства, вони будуть далі йти одважно в проголошенню вістки царства яку Бог велів їм голосити. Його закон і Його правда знаходиться в устах сих свідків, а неправди нема в устах їх.

<sup>28</sup> Розказуючи далі про Ісуса Христа, те пророцтво каже: "В мирі й правоті ходив він передо мною. [З (Єврейського) рівно; право; справедливо]." Ісус Христос старався установити мир, рівність і порядок між Божими людьми. Він опрокинув гордість і гіпокритство, і односторонність. Він навчав про щирість, правоту і чесність, і він відвернув многих од гріха. [себо, від беззаконня, і крутарства]. Коли Ісус Христос явився в храмі Він відвернув "вірного слугу" клясу від беззаконня, перевертності і крутарства, а хто не навернувся на таку дорогу, той не був признаний. (Мал. 3: 2, 3) Тепер останок, як вірні позатипічні сини Левіїні, котрих великий Переплавитель очистив в храмі, звертає і інших на правий шлях через проголошення ясної правди із Слова Божого в їх присутності, і так Він показує тих, що будуть становити "велику громаду" як вони можуть утекти від гніву Божого і знайти прибіжеше в Його організації і під Його охороною. (Ісуса Нав. 20; Якова 5: 19, 20) "І розумні сियाї муть, неначе сьвітила на небі, а навернувші многих до праведності — неначе зорі, по-вік на завсіди." — Дан. 12: 3.

#### РЕЛІГІЯ Й ХРИСТІАНСТВО

<sup>29</sup> Ісус Христос, великий Первосвященник Єгови, виразно розрізнув між релігією а законом Божим. Він показав, що релігія — се твір Сатани, тому що вона противиться Божим приказам і практикується через фахових гіпокритів. "Перекази" — се навчення людські, що противляться Божому законі, і через се походять від Диявола. Правда Божого Слова є часто перекручена щоби доконати сієї цілі ворога. Єгова описує учителів переказу яко таких, що зближаються до Нього своїми устами але серця їх далеко від Нього; і котрих мудрість і перекази пропадуть. (Іса. 29: 13, 14) Фарисеї були такими учителями або духовенством, котрі йшли за переказами й зневажали заповіді Божі, і котрі були гіпокритами. Релігійністи сьогодні належать до сієї самої кляси. Вони спонукують людей вірувати, що Християнство і релігія — се одна і та сама річ, колиж "Християнство" вдійсности значить отримувати й практикувати ті правди, які навчав Ісус Христос і котрі те правди Він отримав від Бога Єгови; підчас коли релігія значить святкувати й обходити те, що люди навчають проти Божого Слова, і такі те перекази походять від Диявола. Такої річи як "Християнська релігія" — нема. Є так звана "Християнська релігія", але се — мильна назва. Жадний Християнин не може бути релігійністом. Фарисеї поставили ось таке питання Ісусові: "Чого Твої ученики переступають переказ старших?" Відповідь Ісуса дана виразно і ясно на

се питання становить безперечний доказ, що релігія походить від Диявола і захована ціль її є, щоби стягнути зневагу на ймя Бога Єгови. "Він же, озвавшись, рече до них: Чого ж се й ви переступаєте заповідь Божу ради переказу вашого? Бог бо заповідав, глаголючи: Поважай батька твого й матір, і: Хто дає батька або матір, нехай умре смертю. Ви ж кажете: Хто скаже батькові або матері: Се дар (Божий), чим би ти з мене мав покористуватись, той може не поважати батька свого або матери своєї. І знівечили ви заповідь Божу ради переказу вашого. Лицеміри, добре прорік про вас Ісаїя, глаголючи. Народ сей приближується до мене губами своїми, й устами мене шанує, серце ж їх далеко від мене. Та марно вони поклоняються навчаючи наук заповідей чоловічих." — Мат. 15: 3-9.

<sup>30</sup> Сі Фарисеї не шанували ймя Бога їх через їх угоду, ані їх "матір", Божу організацію; та задля їх самолюбної причини й цілі вони як раз научали противно Божій заповіді, і за се Ісус опрокинув їх як гіпокритів. Нинішні релігійністи роблять те саме. Научення Римо Католицької Гієрархії є основані на видумках або переказах людських, а не на Слові Божім. Добре знані писателі католицьких вірувань наводять перекази "отців" яко авторитет їх науки і перевертають Писання в змаганню підтримати навчення переказів. У книжці написаній і виданій впокійним Яковом Кардиналом Гібонс, під назвою *Віра Наших Отців*, він головно опирається на переказі "отців", щоби підтримувати науку в ній, і в яку вірує й навчає Католицька Гієрархія. Відносно науки о "чистилищі", яку навчає Римо Католицька Гієрархія, і котра то доктрина приносить більшу часть доходів для сієї організації гіпокритичних священників, Кардинал Гібонс каже: "Се товмачення не мое. Се — один голос Отців Християнства. І хто були ті, що оснували сей так довго шанований знак Християнської віри через відкинення науки о чистилищі? Се — незадоволені церковники, що нехотять зносити релігійного ярма." Він далі каже: "Та сама мотива, що порушує вас відкинути думку несвідомого політика а прийняти розумного правника, відносно конституційного питання, заставляє вас відкинути новісті релігійних чинників й іти за одноголосним почуттям Отців відносно науки о чистилищі. . . Я бажав би представити вам більше витягів із писань початкових Оців Церкви, відносно сього предмету, та задоволюсь тим, що наведу кілька найвизначніших світел початкових "Християнів". Тоді кардинал Гібонс наводить імена й писання із слідуючих так званих "отців" Християнства, а іменно, Тертуліана, Юсебія, Циріля, Ефрема, Амброзія і інших, і тоді додає: "Ви бачите, що моляться за померших . . . було . . . релігійним ділом, котрий проповідували й установили всі великі Доктори й Отці Церкви, котрі є признані за учителів християнської релігії." — Гл. *Віра Наших Отців*, стор. 208 і слідуючі.

“Всі науки Римо Католицької Гієрархії є основані на тій самій авторитеті, т. е. на науці людей із початкових днів тієї організації, котрі є названі як “отці церкви”, і котрі то науки не мають ніякого поперття в Біблії. В тій згледі Фарисей і Римо Католицька Гієрархія знаходяться точно в тій самій позиції. Вони не зважають на заповіді Божі й перевертають закон і науку Божу і Ісуса Христа, у своїм змаганню підтримати науку початкових “отців”.

“Тут буде інтересним завважати, що апостол Павло був колись фарисеєм, але з ласки Божої він навернувся і став ревним провідником правди. Яко фарисей Павло наслідував і научав, як се він назвав, жидівську релігію; яка опиралась на переказах отців. Потім як Господь зробив Павла апостолом, Павло писав до Галат і сказав: “Чували бо про житте мое колись у Жидівстві, що без міри гонив я церкву Божу, та руйнував її, і передував я в Жидівстві перед многими ровесниками народу мого, будучи аж надто ревнителем отцівських моїх переказів.” — Гал. 1: 13, 14.

“Тут апостол робить ясну ріжницю між Християнством а переказами отців, котрі то перекази були основою жидівської релігії. Правдиве Християнство виходить із Слова Божого, як про його научав Ісус Христос; підчас коли релігія — се перекази з наук людських. Що релігія фарисейів або Жидівська релігія була переверненням правди, отже, від Диявола, — се дальше показано словами Диявола, а іменно: “Гледіть, щоб хто не пожакував вас філософією і мърним підступом, по переказу людському, по первотинам сьвіта, а не по Христу.” — Кол. 2: 8.

“Римо Католицька Гієрархія фальшиво признає, що апостол Петро був першим папою і що інші папи опісля були дійсними божественними наслідниками; котра то наука опирається лише на переказах отців. Самий Петро взяв як раз противну позицію і показує, що научення отців були безвартісні й противилися Слово Божому: “Знаючи, що не тлінним сріблом або золотом викупились од марного життя вашого, від отців переданого.” (1 Петр. 1: 18) Апостол Петро виразно зазначив, що перекази отців були безвартісні й проти Слова Божого. Римо Католицька Гієрархія пійшла за такими безвартісними переказами.

“Відносно тих, що пішли за переказами їх отців і котрі научали й практикували жидівську релігію, котра ясно походила від Диявола, написано є: “Рече ж їм Ісус: Коли б Бог отець ваш був, любили б ви мене; бо я від Бога вийшов і приходжу, бо не від себе прийшов я, а Він мене послав. Чом бесіди моєї не розумієте? Бо не можете слухати слова мого. Ви від отця диявола, й хотіння отця вашого диявола хочете робити. Той був душоубием з почину, й в правді не встояв; бо нема правди в йому. Коли говорить брехню, із свого говорить; бо він брехун і отець її.” — Йоана 8: 42-44.

“Старинні фарисей і Римо Католицької Гієрархії учителі, котрі є новочасними фарисеями і належать до тієї самої класи, стали проти Бога й проти царства. Римо Католицька Гієрархія признає, що ся людська й Дияволом основана організація становить Боже царство, і через се Гієрархія відмовляється увійти в царство Боже під Христом й вживає всякого рода методу, що би не допустити інших: і про них Господь Ісус говорить: “Горе ж вам, письменники та фарисей, лицеміри! що жерети доми вдовиць, й задля виду довго молитися; ви ще тяжчий приймете о суд.” (Мат. 23: 13) Новочасні фарисей, Римо Католицька Гієрархія, уживає всякого способу що би ушкодити нововірцям і зятягнути їх до своєї організації, і взяти під їх контролю всяких людей; і про се Ісус каже: “Горе вам, письменники та фарисей, лицеміри! що проходите море й землю, щоб зробити одного нововірця, і коли станеться, робите його сином пекла, удвое гіршим вас. Сим же свідкуєте самі на себе, що ви сини тих, що вбивали пророків. І ви доповнюєте міру батьків ваших. Змії, кодло гадюче, як утічете від суду пекольного.” — Мат. 24: 15, 31-33.

“Така річ як “Християнська релігія” не існує й ніколи не існувала. Імя “Християнська релігія” се перекручення правди й знеславлення імя Ісуса й Бога Єгови. Її научення й практикування формалізму як раз противляться Слово Божому, і через се походять від Диявола. Християнство, се те, що научав Ісус Христос згідно із приказом Всемогучого Бога. Новочасні фарисей, Римо Католицька Гієрархія і її союзники, що практикують релігію, також переслідують свідків Єгови, правдивих послідувателів Ісуса Христа, і стараються погубити їх. Ісус Христос був у цілковитій незгоді й неславі з старинними фарисеями. Правдиві послідувателі Ісуса Христа сьогодні, котрі є свідками Єгови, є в цілковитій незгоді й неславі в очах всіх релігіоністів і всієї диявольської товпи. І так правдивий і вірний слуга кляса має привилей терпіти з Ісусом Христом, як і Він терпі, і всі свідки Єгови терплять разом, і всі є в незгоді й неславі й зненавиджені релігіоністами за се, що вони проголошують імя й царство Бога Єгови.

“Відносячися до сього після пророцтва Малахії 2: 6, можна ясно бачити, що Ісус Христос і його правдиві послідувателі говорять правду. Закон правди — в устах Ісуса Христа і його вірних послідувателів. Беззаконня не знаходиться в устах їх але учителі релігії і всі противники вістки о Божім царстві назначили себе як вороги Бога й Христа. Се головно відносьється до “дукавого слуги” кляси, котрі мали повну нагоду знати лучше й взяти правий шлях, але котра то кляса цілковито понехала зкористати із того, що Господь дав їй.

#### ЗАДАЧА СВЯЩЕННИКІВ

“Єгова оголосив задачу тих, що знаходяться в ряді до царства і котрі належать до священничого чину. Він велів своему пророкові написати:



"Бо уста священників мають перестерігати знання і з його уст ждуть люде закону [Єгови]; він бо посланець Господа сил небесних." (Мал. 2:7) Останок свідків Єгови мусять уживати свої уста безперестанно, і всякого часу вони мусять промовляти коли мають нагоду, і розказувати правду про Бога й Його царство. Єгова научив своїх завітуючих слуг, кажучи: "І навчати синів Ізрайлевих всіх установ, що дав їх Господь вам через Мойсея." (3 Мойс. 10:11) Сей приказ рішучо відноситься до позатипічного священства. Вони мусять одважно говорити правду Божого Слова і проти всякого перекручення його. Се вони виконують через поширення знання правди повсюди в друкованій формі; і се вони виконують тепер.

<sup>50</sup> Далше каже пророк: "І вони [всі, що по стороні Єгови] повинні шукати знання закону [Божого, а не переказів людських] із їх уст." Священнича кляса мусить слухати Божого закону й мусить повідомити інших, хто бажає слухати, бо Єгова вислав їх як своїх посланців голосити Його Слово і Його імя. Як Йоан Христитель був посланцем Божим висланим звіщати о Божім замірі послати Ісуса Христа, так останок Божого священства тепер висланий звіщати про Єгову, Його Царя і Його царство. Йоан Христитель був убитий за проголошення Божого

закону цареві Іродові й іншим, що практикували жидівську релігію. Ірод був нововірцем жидівської релігії й практикував той гіпокритичний формалізм. (Марка 6:14-29) Ісус Христос є великим Посланцем Єгови, котрий приготував дорогу перед Господом і потім негайно прийшов у храм. (Мал. 3:1) Для цієї причини Ісус часто говорив про себе як Посланця Єгови і говорив про Єгову, яко такого, що послав Його. Ісус Христос в храмі тепер висилає останка, так як се Він сказав про своїх учеників: "Як мене послав еси в світ, і я послав їх у світ." (Йоана 17:18) "Рече ж їм Ісус ізнов: Упокій вам. Яко ж послав мене Отець, і я посилаю вас." (Якова 20:21) Останка вислано як свідків Єгови під прямим розпорядженням Господа Ісуса Христа. Ісус Христос зібрав своїх вірних послідувателів у храм, і в тім тайнім пробутку Він дає їм поучення; і те, що вони там отримують, вони мають йти голосити одважно й явно. (Мат. 10:27) Чинячи так, після заповідей даних їм, останок приближається до Бога, їх Отця, і до Його організації, їх "матери", і котрої то організації Ісус Христос є Головою і другий по Отцю; і все се Ісус Христос і Його вірні послідувателі роблять в імя і ради імя Єгови.

(Далше слідує)

## МАЛАХІЯ

[Переложено з англ. "Вартової Башти" з 15. січня, 1937]

"Не зневажу заповіту мого і не зміню, що вийшло з уст моїх." — Пс. 89:34.

### ЧАСТЬ 6

**БОГ ЄГОВА** всякого часу дотримує свої угоди. Виповівши своє слово, Він всегда виконає його. "Я бо сказав — і доведу се до кінця; призначив — і здійсно." (Іса. 46:11) "Так і слово мое, ... до мене не вертається впожорні, але чирить те, що мені вгодно." (Іса. 55:11) Коли сотворіння увійде в угоду з Єговою, то воно мусить виконати свою угоду вірно. Инакше воно не отримає признання від Бога. Всі ті, котрих Бог признає мусять бути непохитні. Хто ломить угоду той — гідота в очах Божих і гідний смерті. (Рим. 1:31, 32) Отже напрям релігіоністів є безумний і небезпечний. Хто йде за релігіоністами, той ходить широкою дорогою, що провадить до погібелі.

<sup>2</sup> Після своєї угоди з Левієм, Він вибирав священників із того покоління. Левіти представляли тих, що були в лінії до царського дому Єгови. Декодрі священники із Левітів були вірні, а декодрі, порушені самолюбством, були невірні. Так само ріш мається із позатипічними Левітами, як з священниками так і слугами. Заявивши свої вимоги священникам, Єгова промовляє до невірних і каже до них: "Ви ж

відійшли від цієї дороги, й були многим приводом до впаду в законі, ви повалили вмову з Левітним родом, говорить Господь сил." — Мал. 2:8.

<sup>3</sup> Єгова наперед заявив священникам, що вони не віддавали пошани Його ймени. Противно, вони зневажили Його імя, і тому Єгова сказав до них: "Священники, що зневажаєте ймя моє." (Мал. 1:6) Вони відійшли й зблудили через приношення миршавої жертви Господеві. Позатипічне священство мусить також приносити "жертву хвалення без перестанку Богу [а не людям]." (Жидів 13:15) Коли Господь Ісус появився в храмі, тоді в лінії до царства були одиниці із священнического чину, що зблудили із дороги і приносили миршаву жертву Господеві. Вдійсно, в 1937 р. всі були менше більше опоганені за що Бог гнівався на них. Однак їм прощено за се, що вони були невідомі з причини мильної науки яку вони отримали. Многі із них ніколи не навернулись на правду дорогу навіть потім, як Господь повідомив їх. Самоважні і самолюбні одиниці не лише пішли мильною дорогою самі, але

були многим "приводом до впадки в законі". Се вони вчинили через научення переказів людських і мильно пояснювали се як закон Єгови, і вважали себе за учителів і товмачів Слова Божого. Таке мильне пояснення Слова Божого з часом спричинило, що многі уніди й страшили довіря в Господню організацію на землі. Через научення о "виробленні характеру" і відданню пошани і чести людським провідникам, вони зневажили імя Боже і сим спричинили, що многі знеохотились, бо такі знеохочені бачили, що вони не можуть виробити собі характер, т. є, привести себе до точки звершенности в тілі. Ім всегда пригадувано о їх упавшости й що вони не зможуть зробити себе звершеними. Ті самослави і дуже побожні вважали себе за звершений візирець і старалися потягнути за собою послідувателів, а се вони робили задля свого власного вивиснення й пошани. Підчас чинення такої беззаконности, з конечности Ісус Христос 'вислав своїх ангелів позбирати із царства тих, що чинять беззаконня'. (Мат. 13:41) Многі дивувались, чому настало таке розділення між ріжними громадами, котрі вважали себе бути в теперішній правді. Писання ясно указують, що від часу судження храму вірні й невірні із священничої кляси мусять бути розділені духом, если не цілковито тілом.

\* Невірні зломали свій заповіт і тому Єгова сказав до них: "ви повалили вмову". Так і річ малась із натуральним Ізрайлем, і так річ мається із духовим Ізрайлем. Примір в натуральнім Ізраїлі знаходиться в тім, що один "споміж синів Йоади, сина первосвященника Еліашива, був один зятем Санаваллата з Хорону." Він був невірний і його Неемія прогнав від себе; про що Неемія говорить: "Пригадай їм, Боже мій, що вони опоганили съвященство і заповіт съвященницький і левітський!" — Неем. 13:28, 29.

\* Жадний чоловік не може служити двом панам. Ніхто не може бути вірний Господеві й в якийсь спосіб миритися з Дияволом і диявольскою організацією. Декотрі з позатипічних священників, духові Ізраїльтяни, старалися задоволити світські вимоги і в той самий час угаджати й служити Богу Єгові. Се значить миритися з світом. Уживати своєї позиції в Божій організації для самолюбної особистої наживи становить невірність. Такі самолюбні одиниці тримаються правди для їх власної самолюбної цілі й особистої приемности й відмовилися нести сю правду іншим, і вони противляться тим, що вірно несуть сю правду голодним душам. Невірні бояться людей і стараються угаджати людям, і се спричиняє, що вони ламлять свою угоду. Вдаючи дальше, що вони служать Богу, вони приносять сліпі й миршаві жертви Господеві. Сим чином вони зневажують імя Єгови.

\* Між непослушними є заключені ті, що задля їх непослушства вони пійшли до "лукавого слуги" кляси із початку судження храму, і також "вибрані старші", котрі відмовилися зважати

на осторогу Господню. До таких Єгова через свого пророка каже: "Тим то й я поділя вас у зневагу й погорду перед усім людом, ви бо не держитесь доріг моїх, і в справах закону дивитись на особу" (Мал. 2:9) Єгова слав Ісусу Христу обчистити Його святиню, так щоб відкрити ті невірні "священники", що повалили вмову з Левієним родом, докорити їм і показати їх з точки Божого погляду і з погляду тих, що мають духа Господа Бога й вірно служать Йому. Бог не вживає невірних "священників" у своїй службі, але дає свою правду своїм завітуючим людом, і всім доброї волі без огляду на оперті й невірні одиниці, що противляться проголошенню правди. Вірних Єгова називає свідками; і Господу Ісусу, своему великому Служі, Він поручив все "своє добро", що значить всі справи царства. Єгова дальше каже до невірних: "І полишите імя ваше у присягу вибраним моїм [слугам]; і вое-вигубить тебе Господь Бог, а вірних слуг своїх назве іншим іменем." (Іса. 65:15) Від лінивого й невірного слуги Господь відбирає "таланти", і передає їх вірним. (Мат. 25:28, 29) "Бо я прославлю тих, що мене будуть прославляти, а хто мене зневажає, того соромити му." (1 Сам. 2:30) Господь відкриває невірну священничу клясу й вірних одиниць, і сих останніх Він уживає до проголошення своїх замірів.

\* Самослави із священничої кляси, каже Господь, 'не держуться доріг моїх, і в справах закону дивляться на особу.' Самослави й недбалі "вбрані старші" казали й кажуть: "Закон або право Господне вимагає від свідків іти від дому до дому, однак се відноситься до звичайних членів Божих людей, але той закон або право не відноситься до "вibrаних старших" або "головної старшини" у зборі. Такі самоповажні одиниці думають, що вони займають за високу позицію виконувати що вони називають таку "послідну службу." Ті "вбрані старші" і самоповажні стараються змягчити закон Божий, щоби не виглядати надто строгим проти духовенства і інших, що практикують релігію, як н. п. політики, що вживають релігію як средство до виконання свого самолюбного заміру. Коли Божий закон противиться краю установлений людьми, то невірні коряться людським правам на землі й називають такі володарі "висшими властями", і вживають се як вимівку, що вони не можуть нести вість царства від дому до дому в послушенстві до приказів або закону Божого. Вони також старалися затримати їх високу й почесну позицію між посвяченими щоби вони могли панувати над іншими і показувати себе мудрим й могучим, радше чим піддатися праві Божому. Вони миркали і нарікали проти роботи Божої видимої організації, і відмовилися пристосувати себе до вимог закону Його організації. — Юди 16.

\* Ті "вбрані старші" вперто поступають і йдуть їх власними дорогами і через се вони противляться злученій роботі свідоцтва Божих лю-

дей на землі. Тепер пророк промовляє слова в користь вірних одиниць до противників й миркачів і каже: "Чи не один же в усіх нас отець? Чи не той же самий Бог створив нас? Чого ж ми ломимо віру одно одному, а тим ломимо й завіт отців наших?" (Мал. 2: 10) Інакше сказати, ті вірні питають: "Чи не всі ж ми зробили угоду чинити волю Божу? і если так, то чому між нами має бути розділення? Чому нам всім не бути послішними і працювати разом? Чому між тими, що називають себе послідувачами Христа Ісуса, має бути незгода і зрада?" Писання показують, що Авраам був ужитий як представитель Єгови у великій пророчій драмі відкриваючи Божий замір, і що Авраам був наче отцем усіх членів тіла Христового; отже вірний останок тепер на землі становить "наслідники Авраама" після обітниці. До них апостол каже: "Колі ж ви Христові, то ви наслідники Авраамові, і по обітуванню наслідники." (Гал. 3: 29) Між такими людьми не повинно бути односторонності, бо всі вони є братами і рівними. "Ви ж не зовіться учителями, один бо ваш учитель — Христос; усі ж ви брати." — Мат. 23: 8.

\* Отже кожний із позатипічних Левітів є новим сотворінням у Ісусі Христі, і всі є спів-слугами. Вони всі повинні стати і працювати згідно разом на славу Єгового імя, а не зраджувати своїх братів. Вірні були представлені через Якова, і про них є написано: "А тепер так говорить Господь творець твій, Якове, той, що утворив тебе, Ізраїлю: Не лякайся, бо я тебе визволив з неволі, дав тобі імя: ти мій. . . Кожного, хто називається імям моїм, кого я створив на славу мені, кого зобразував і усторів. . . А мої свідки, — говорить Господь — ви й слуга мій, що я його вибрав." — Іса. 43: 1-10.

<sup>10</sup> Цілій слуга кляса, се вірні члени одної організації, котра є головною організацією Єгови, з Ісусом Христом як головою; а се головно правда від коли Сион породив народ і інші свої діти (Іса. 66: 7, 8) На ці факти вірні звертають увагу тим, що шкодять їм, і питають: "Чому між нами повинна бути зрада? Чому сповіряти угоду нашого Отця?" Навіть сього дня між зборами є такі одиниці, що розбуджують боротьбу і спричиняють клопіт між зборами, і сим чином вони показують, що вони не є в єдності, а спричиняють замішання між Божими людьми; і се становить доказ, що вони не знаходяться в храмі. Те саме повисше питання можна властиво спитати всіх тепер. Самолюбні одиниці воюють проти своїх братів і вперто стоять при собі. Вони не хотять звернути ваги на пораду апостолів, щоби рамя в рамя боротись за євангелію царства і прсти звичайного ворога. Вони те є згідні й не мають єдності. (Фил. 1: 27; Ефес. 4: 1-4) У кождім зборі де нема згоди і де буває боротьба, нехай кожний поспитає себе який є його стан серця й розгляне себе чи він стійкий о мир і єдність; і если не шукає мира шй єдності, то се становить певний доказ, що він не належить до кляси храму. Дій-

сно посвячені Господеві, що належать до храму, ті щиро шукають установити мир зєминати всяку боротьбу й незгоду між собою і зримати єдність у тілі Христовім.

<sup>11</sup> Праотці Ізраїля, т. є, Авраам, Ісаак, і Яків були проти мішаного подружжя із поганями, тому що Бог так приказав. (1 Мойс. 12: 1-5; 24: 1-7) Така заборона подружжя Ізраїльтянів із поганями представляла, що духові Ізраїльтяне мусять бути відділені й відруженні від світа і мусять триматися далеко від світа, щоби не ологаїтиса ним. Угода установлена коло гори Синай, включаючи і "змову з Левітним" поколінням зроблена зі всіма Ізраїльтянами, мала на цілі видати чистих і непоганих людей для Єгового імя, і задля цієї причини Єгова заборонив Ізраїльтянам дружитися з поганями. "Не чинити меш умови з жителями тієї країни, ато будуть блудувати вони з богами своїми і приносити жертву богам своїм, та й покличуть тебе, і зачнеш їсти жертви їх. І будеш брати дочки їх за синів своїх, і будуть блудувати дочки їх за богами своїми, і приводити синів твоїх до блуду за богами своїми." — 2 Мойс. 34: 15, 16.

<sup>12</sup> Угода зроблена в Моаб землі також противилась такому подружжю. (5 Мойс. 7: 1-4) Се показує, що люди вибрані для Єгового імя, себто, Його покликані свідки для Його імя, мусять бути відділені й відлучені від світа й мусять відмовитися робити якийбудь компроміс із свідськими організаціями або мати щобудь спільного із такими організаціями. Вірність і стійність вимагається від тих, котрих Єгова признає. Если хтось є нестійний, недбайлий і байдужий, або противиться злученій діяльності Єгової організації у даванні свідцтва про царство, то се становить доказ, що він не належить до храму.

<sup>13</sup> Сталося се головно протягом періоду коли Ісус Христос приготував дорогу перед Єговою, що вийшли люди котрі зробили угоду посвятити себе Богу і приносити Йому необмежену хвалу. Такі люди були представлені через "Юду", котре то імя значить "Слава Єгові". Останок Ізраїльтянів, визволені з Вавилону, скаладилися із покоління Юдиного і Левітиного, представляючи тих, що стоять перед Господом з початку судження храму. Тепер каже пророк: "Віроломність коїть Юда, тай гідота діється в Ізраїлі і в Єрусалимі; зневажив бо Юда, що в Господа було сьвяте, та що він полюбив, беручи за жінку собі дочку чужого бога." — Мал. 2: 11.

<sup>14</sup> Самослави й самолюбні із кляси Юдиної чинили "віроломність" в сім, що вони не трималися точно своєї угоди і Єгової організації і не тримали себе чистими від організації Сатани. Вони почамали їх угоду й чинили гідоту між вибраними Божими людьми. В сім тексті Малахії 2: 11 "Ізраїль" представляє тих, що були взяті яко нарід для імени Єгови. Єрусалим будучи столичним містом Божого храму показує, що всі що стояли перед Господом з початку судження храму були до певної міри винуваті за



неточне тримання їх угоди. Вони були випроваджені зі світа до храму Божого, але їх помирненнє з організацією Сатани і віддання честі сотворінню противилось їх угоді, а се була важна справа: "Хиба не знаєте, що ви храм Божий, і Дух Божий живе в вас? Коли хто зруйнує Божий храм, зруйнує його Бог: бо храм Божий святий, котрий есте ви." — 1 Кор. 3: 16, 17.

<sup>14</sup> Ті що були покликані належати до храму, і в той самий час лучилися й мирилися зі світом, то сим вони опоганювали храм. Каже пророк про Юду: "Беручи за жінку собі дочку чужого бога". Сі слова відносяться до бога сього світа, Сатани, котрого "дочка" — його організація, сотворена на землі, є чужа й в противенстві до Бога. «Лучиться з релігійністами й іти за їх формалізмом, і в той самий час називати себе слугами Божими, се зневаження Його імя. Єднатися із сим чужим і проходжим богом значить противитися Божі угоді. Таке незвичайне подружжя натуральних Ізраїльтянів представляло безбожне споріднення, яке посвячені мають із релігійними організаціями сього світа. «Між Божою організацією а Сатанською організацією не може бути ніякого спільного діла, як про се Ісус сказав: "царство мое не од сього світа". "Князь світа сього... у мені не має нічого". (Йоана 18: 36; 14: 30) Якабудь сполучність позатипічних Левітів, себто, Божих завітуючих і посвячених людей, із організацією Сатани становить переступлення їх угоди, бо Божа організація не має ніякої звязи із ворогом.» (2 Кор. 6: 14-17) Щоби посвячені могли бути признані й відповідні служити Господеві угодно, то між ними мусіла бути виконана робота очищення.

<sup>15</sup> Коли робота очищення зачалась, то ті, що не схотіли очиститися, були цілком відкинуті Господом, і про таких написано є: "У того, хто таке чинить, повигубить Господь в наметах Яковових старого й молодого, а так само й того, що приносить жертву Господеві сил небесних." (Мал. 2: 12) Писання заявляють, що той суд був вимірений проти "учителя; ученика." (Лісар, з боку) Між іншими є такі одиниці, що поставили себе бути духовими сторожами й на учителями над іншими, а ті, що сполгають на такі людські учителі або провідники, — ті уповають й сполгають на рамено тілесне. Є такі одиниці, що вважають себе за учителів, навіть тоді, коли Господь ясно відкрив в своїм триході до храму, що учителями є Бог і Христос. Також є і такі, що сполгають і уповають на такі людські учителі і йдуть за ними. «Із повисше наведених Божих слів можна виразно бачити, що ніхто із таких одиниць не буде перебувати в Його організації. В сім тексті пророцтва "Яків" стоїть за всіх покликаних і вибраних, і котрі знаходяться в лінії до царства. Отже бути вигубленим із дому Якового значить бути цілком відділеним від Божої організації й бути викинутим або вигнаним у світ яко нечистий і невідповідний для Господа. Згаданий Левіт у про-

роцтві, "що приносить жертву Господеві сил небесних", відноситься до тих, що є гидотою в Його очах. Великий Суддя в храмі вибирає таких і викине їх геть від себе, як се показано, що зробив Неемія. — Неем. 13: 28-31.

<sup>17</sup> Декотрі в лінії до царства думали, що їм вдасться бути гіпокритами. Однак вони ошукали себе і інших, і до таких Господь в сім пророцтві говорить: "Та й ось що ви тим іще робите: ви зневолюєте (жінок ваших) обливати жертovníк Господень сльозами з голосіннем і риданнем, так що він уже й не дивиться на приноси й не приймає вмовлячої жертви з рук ваших." (Мал. 2: 13) Часами такі ошуканці старалися показати себе дуже побожними і дуже жалісними і проливали много крокодилячих сліз, сподіваючись сим чином змити своє криварство перед Господом. Однак Бога ошукати не можна. Релігійні церемонії не мають жадної ваги перед Господом. Натуральні Ізраїльтяни старалися практикувати се, але їм не вдалося за часів Захарії. (Гл. Приготовлення, стор. 107, англ. вид.) Потім, як останок завітуючих Божих людей був привернений в 1919 р., тоді ріжні одиниці старалися провадити працю в такий самий спосіб як перед їх полоненням кілька літ перед тим. Вони показували себе мудрими і побожними й дальше виробляли собі так званий "характер" та інші релігійні церемонії. В день спомину смерті земного провідника вони вельми сумували й мовчки трималися того людського провідника; вони легонько обходилися із політичними володарями, щоби їм виглядати за взірцевих людей. Все се вони робили, занедбуючи Божі заповіді дані через Христа в храмі, і так вони цілком зневажили конечність приносити овочі царства. Господь виразно зазначив, що такі гіпокритичні приноси не подобаються Йому, і відносячися до них, Він сказав: "Немає мене ласкавості до вас, говорить Господь сил небесних, і не вгодні мені приноси з ваших рук." (Мал. 1: 10) Такі надто-побожні одиниці не чинили волі Божої, але поступали незаконно й ошукували себе й інших. Тут буде на місці сказати, що послушенство лучше чим жертва. Непослушні не отримують ласки від Єгови. Вірні й непохитні отримали ласку від Господа.

<sup>18</sup> Тут знов здається буде намісці звернути увагу тим, що взяли противний скрайний напрям. *Вартова Башта* в кількох випадках згадувала, що "вироблення характеру", на що роблено натиск в часі періоду Ілїї, ніколи не зробить нікого відповідним до царства, але що Бог вимагає щось більшого, себто, вірного послушенства до Його приказів. Несамолюбне відданняся Богу становить любов до Бога, — голозна річ. "Коли любите мене, хороніть заповіді мої." (Йоан: 14: 15) Безжадної причини аби оправдання декотрі вхопилися слів *Вартової Башти* відносно "вироблення характеру" яко вимівку для розворотного життя. Такий напрям є злий. Хотя ніхто не може виробити собі характер і при-

вести себе до точки звершенности, і сим єдиним чином приготувати себе до царства, то однак він мусить точно бути послухний приказам Господнім і старатися як найлучше ходити з Богом. Для користи тих, що є в лінії до царства, написано є: "Не бувайте ж спільниками їх. Ви бо були колись тьмою, тепер же (ви) світло в Господі; ходіть же яко діти світла: (бо овош духа — у всякій доброті і праведності і правді,) допевнячись, що єсть угодне Богові. І не приставайте до неплідних діл тьми, а лучше ж винуйте їх. Що бо діється потай у них, соромно й казати. Гледіть же, як би вам оглядно ходити, не яко немудрі, а яко мудрі, викупаючи час, бо дні лихі. Тим то не бувайте нерозумні, а розумійте, що єсть Божа воля. І не впливайтесь вином, бо в йому розпуст, а сповняйте себе Духом." (Ефес. 5: 7-12. 15-18) "Ви бо, братте, покликані на волю; тільки щоб воля ваша не була причиною (до гріха) тілу; а любовію служите один одному. Увесь бо закон в одному слові сповняється: Люби ближнього твого, як себе самого. Коли ж гризете й заїдаєте один одного, то гледіть, щоб не були пожертві один від одного. Глаголю ж: Духом ходіть, і хотіння тілесного не звершуйте. Бо тіло бажає (того що) проти духа, а дух, (що) проти тіла; се ж одно другому противиться, щоб що не хочете, те робили. Коли ж водитеся духом, то ви не під законом. Явніж діла тілесні; одже вони перелюб, блуд, нечистота, розпуст, ідолослуженне, чарування, ворогування, сварі, ненависть, гнів, суперечки, незгода, ересі, зависть, убійство, пияство, бенкети й таке інше. Се наперед глаголю вам, яко ж і наперед глаголав, що хто таке робить, ті царства Божого не наслідують. А овош духа: любов, радіші, мир, довготерпіння, добрість, милосерде, віра, тихість, вдержливість. На таких нема закону. А котрі Христові, ті розпляли тіло з страстьми і хотіннем. Коли духом живемо, духом і ходімо. Не буваймо марнославні, один одного роздражнюючи і один одному завидуючи." (Галат 5: 13-26) «Протягом періоду Ілії церква дістала много поучень щодо властивого способу життя. Тепер треба додати, що від неї вимагається повного послушенства до Божого закону у несенню овочів царства світові, як се Він приказав.

<sup>19</sup> Суд у храмі не вийшов на користь для тих, що були невірними й що поламали свою угоду і то без ріжниць як за побожні вони могли виглядати або як за богато вони вважають себе за слуг Божих. Бог Єгова не приймає жертви таких ошуканців, і тому вони питають питання чому Він не приймає їх жертви; і Господь відповідає їм: "Ви знов спитаєте: через що? Через те, що Господь свідком між тобою й женою молодощів твоїх, що ти її зрадив, — вона ж подруга твоя й законом із тобою звязана, як жона твоя." — Мал. 2: 14.

<sup>20</sup> Ті невірні "священники" питали і дальше питають повисше питанья. Вони нарікають на *Вартову Башту* і її поступаючи вперед актив-

ність в проголошенню імя Єгови, і дивуються чому їх жертви і влика побожність й неактивність не може бути принята, але треба іти від дому до дому і проголошувати вість правди. Невірні "священники" стараються перешкодити сій дорогоцінній роботі несення вістки правди иншим, і сим чином вони "відвертають чужоземця від правоти", т. є, відвертають Йонадабів від несення правди і співучасті в проголошенню тої ж. Сі миркачі противляться коли останок уживає голосо-апарати в проголошенню царства. Яко попертя свого противенства вони наводять слова пророка: "Не крикне він; не піднесе голосу, гнівний; не дасть почути його на улицах." (Іса. 42: 2) Тоді вони кажуть до людей доброї волі: "Як свідки Єгови можуть се чинити мимо сього пророцтва?" Та повисший текст з пророцтва Ісаї не значить, що слуга Господень не може говорити про царство Боже улиці. Слуги Сатани, з великою парадною звертають на себе увагу, роблять много галасу про возвеличення й почитання сотворіннь, як се робить Римо Католицька Гієрархія і инші релігійністи, шукаючи чести від людей для себе й своєї організації. Добре написано про сих, що вони "улицями котяться." (Наума 2: 4; 3: 1, 2) Божим людям не дозволено звертати на себе увагу, як се роблять слуги Сатани. Через свого пророка Єгова каже про свого слугу: "Не крикне він; не піднесе голосу, гнівний; не дасть почути його на улицах." Очевидно, сей текст значить, що робота Божого слуги має бути виконана чемно й гармонійно, і всякого часу з тим заміром, щоби звернути увагу на Єгову і Його царство, а ніколи на се, щоб звернути увагу на сотворіння. Свідки Єгови мусять голосити Царя і царство, а не людей. Свідки Господні мусять шанувати їх Отця, Єгову, і їх "матір", Його організацію, і не віддавати честь людям. Сю то власну річ вони виконують через проголошення вістки о царстві через голосо-апарат, і сим чином звертають увагу людям на великого Бога Єгову і Його Царя, і розказують людям як вони пізнали єдину дорогу до життя й щастя. "Чоловік, що виходить на улицу або якесь прилюдне місце, одягнений в довгу одягу, і покритий золотим виробом, на голові його капелюх Дагона, а перед ним трублять у трубу, очевидно робить се в тій цілі, щоби звеличити сю гіпокритичну і богохульну організацію, а не оголосити царство. Кожий знає, що та організація чинить такі річі щоби звернути увагу на себе і вивисшити імя чоловіка. Ніхто не чув, щоби свідки Єгови вивисшали імя якогось чоловіка, але всякого часу звертають увагу на предвічного Царя, і Його царство, єдину надію світа. Се вони роблять в послушенстві до приказів Господа. "Що я кажу вам потемки, кажіть повидну; й що чуєте на ухо, проповідуйте на домах [в прилюдних місцях]." (Мат. 10: 27) Если свідки Єгови ділають проти волі Божої, то чому не віддати суд Господеві? Позаяк вони чинять се в послушенстві до приказів Його, отже



вони виконують так як повинні виконувати. Римо Католицька Гієрархія і її союзники, "лукавий слуга" кляса, стараються судити свідків Єгови противно, і карають їх після законів сатанського світа, а чинять вони се для тієї причини, бо не хочать слухати о правді. Виконуючи свою роботу, останок підлягає під всякого рода знущання і зненавиджені задля імя Господнього, але вони радіють, що вони стались нічим і названі смітям світа, бо вони шанують і служать Богу. Ісус Христос терпів задля цієї самої причини, і всі члени Його тіла терплять як і Він терпів. Отже, в коротці, слова пророка тут значать, що Його слуга не буде оголошувати себе на улиці, але буде голосити про Боже царство і Його Царя на славу й честь Єгови і Його організації, і се він буде чинити на прилюднім місці.

<sup>21</sup> Тоді Єгова заявив через свого пророка, що Він був свідком проти зрадничого поступку невірних "священників" до "жени молодощів їх". В сім пророцтві та молода жена представляє Божу організацію, Сион. Із початку днів або "молодощів" церкви апостоли і їх вірні співробітники були роздільно подружені й злучені з Єговою організацією під Христом, Голови її: "Оце ж, братте мое, і ви вмерли закону тілом Христовим, щоб бути вам Іншому, що встав із мертвих, щоб принесли ми овоц Богові." — Рим. 7: 4.

<sup>22</sup> Через многі роки Єгова був свідком, як кляса людей, що називала себе послідувателями Христа Ісуса, але котра погодилася з організацією Сатани, Вавилоном, зраджувала Божу організацію під Христом. *Вартова Башта* постійно звертала увагу на се, і задля цієї причини вона підлягала великому противенстві й жорсткому нападі. Дальше Господь каже до невірних "священників": "Вона ж подруга твоя." Слово "подруга" тут є відмінне від слова яке є ужите в Псалмі 45: 14, і значить "спільник".

<sup>23</sup> Єгова не прийняв дитини Авраамової від Агари яко насіння обітниць. Єгова назначив лише одну жену, вірну Сару, привести типічне насіння. "Авраамові ж виречені обітування і насінню його. Не сказано: І насінням, яко про многі, а яко про одно: І насінню твоєму, що єсть Христос." (Гал. 3: 16) "Та що був од невольниць, родивсь по тілу, а що од вільної, по обітниці. Ми ж, брате, по Ісааку діти обітування." — Гал. 4: 23, 28.

<sup>24</sup> Єгова робив прообраз одного чистого і святого народу, який Він мав випровадити зі світа. Той нарід мусить бути в цілковитій єдності у почитанню Всемогучого Бога. Натуральний Ізраїль вийшов із дванацять поколінь, а однак весь він становив один нарід. Ось так були представлені духові Ізраїльтяни, що складаються з многих, а однак становлять один нарід. Каже пророк Малахія: "Та чи ж не вчинив сього один такий, що визначався духом? — Що ж сей один учинив? Оце ж бережіть духа вашого, й

ніхто не ламай віри жінці молодощів своїх." — Мал. 2: 15.

<sup>25</sup> Із натурального народу Ізраїля вийшов лише останок, що посідав духа Господнього і показав віру й послушенство до Нього. Так із многих, що зробили угоду бути народам Божим і послідувателями Ісуса Христа, вийшов останок, і той останок зачав відкриватися з початком судження храму. Вірні одиниці за днів Малахії представляли вірних духових Ізраїльтянів, а головню теперішнього останка на землі. (Рим. 11: 1-5; Іса. 10: 20, 21; 11: 11, 16) Се питання є поставлене в пророцтві: "Що ж сей один учинив?" Яка була Божа ціль в тім, що Він зробив Ізраїльтянів як один нарід без перелюбства або помішання з поганями? Чи може тому, що Жиди походили від іншої крові чим погани і Бог не хотів щоби їх кров була опоганена? Се не була причина. Бог создав усі народи одної крові. (Діян. 17: 26) Він се чинив тому, що Єгова предсказав свій замір створити одно побожне насіння. Отже се пророцтво Малахії відповідає на се питання: "Він бажав потомства від Бога." Те потомство, згадане тут, не відноситься до Христа, котрий є дійсним насінням після обітниць, але було прообразом того насіння. Угода зроблена в Єгипті, і потверджена коло гори Синай і котра була представлена через Агару, звязала натурального Ізраїля до Божої типічної організації. Бог не признав Агари за жену Авраамову. Сара була його дійсною женою, а Ісаак представляв дійсне насіння. Ізраїльтяни не мали мішатися або поміш женитися з поганськими народами, щоби безбожність сих поганських народів не зіпсувала Ізраїльтянів. Типічне "потомство від Бога" було схоронене від безбожної помішки. Се представляло, що дійсне Боже потомство мусить бути вільне і віддільне від світа, котрий є сатанською організацією. Тим то написано в пророцтві: "Оце ж бережіть духа вашого". І чому ж ся порада мала бути дана? Щоби дух потомства від Бога не зіпсувався через духа світа або поганів. Дійсні потомки мусять мати духа цілковитої посвяти Єгови й Його організації. Замурати або загубити того духа значилоб бути цілковито невідповідним статися "потомством від Бога". А се було б великим нещастям для сотворіння.

<sup>26</sup> Замішання себе з організацією Сатани й напиватись духом її становить лукав. діяньство. Тому Єгова через свого пророка говорить до тих що згодились чинити його волю: "Нехай ніхто не обманює жінку молодощів своїх", т. є. Сиона, котрий є організація Божа, й до котрої кляса священства є злучена. Чому ж ні? Бо написано є: "Ледачі бесіди псуєють добрі звичаї." (Діалог) (1 Кор. 15: 33; Прип. 13: 20) Дурні ті, що їх напругом ділання кажуть — "імя Бога"; і хто йде в слід таких людей, той знайде в пронасть. Слуга Божий, Неємія, велів Ізраїльтянам присягнути, що вони не будуть женитися з поміш з поганями: "Я лявав і кляв їх за се, а де-



котрих чоловіків бив, скуб їх за волосся і закликав їх Богом, щоби не видавали дочок своїх за синів їх, і не брали дочок їх за синів своїх і за себе. Бо чи ж не через їх грішив Соломон, царь Ізраїлів? У багатьох народів не було такого царя як він. Він був любий Богові своїму, і Бог настановив його царем над усіма Ізраїльтянами, однак чужоземські жінки довели до гріха і його." — Неєм. 13: 25, 26.

"Є лише дві організації: одна — справедлива, Божа, а друга лукава — Сатани. Хто пристав до Божої організації, і хто покинув опісля ту організацію, той мимоволі прилучується до організації Сатани. Ніхто не може служити Богу і Сатані. Позаяк релігійністи і "лукавий слуга" не служать Богу, хочай оперують під імям Бога й Христа, то ясным є, що вони належать до диявольської організації. Посереднього ґрунту нема. Чоловік може бути лише по стороні Бога або проти Нього.

"Єгова ужив споріднення між чоловіком а жінкою щоби показати споріднення тих, що стаються частю Божої організації. Задля тієї причини Божий закон Ізраїля був проти розводу: "Говорить Господь Бог Ізраїля: Як зневажиш її, розвидися; ні, — кривда покрие такого, як одежа, говорить Господь сил. Тим же то бережіте серце ваше, й не ламайте віри." — Мал. 2: 16.

"Той закон був типічний і указував на властивий напрям типічної організації й предсказував властивий напрям для духових Ізраїльтянів. Божа організація чиста й невинна за перелюб або неправне споріднення. Отже виходить, що коли хтось увійде в угоду з Богом і прилучиться до Його організації через Ісуса Христа, той не може відлучитися від тієї організації на підставі нечистоти в тій організації. Божа організація не може статися нечистою. Нечистота становить те, що мішається з організацією Сатани, стає невірним і спричиняє бунтівництво з своєї сторони проти Бога, і через се стає зрадником. Ніхто не має вимівки або оправдання відлучитися від Божої організації, і хто відлучується, той сим показує свою власну нечистоту. Очевидно, що таке є значіння слів Якова, які він промовив до завітуючих людей Божих, що згодилися чинити волю Божу, але котрі опоганилися диявольською організацією. "Перелюбники і перелюбниці! хиба не знаєте, що любов світа сього — вражда проти Бога? Оце ж хто хоче бути приятелем світу, той стається ворогом Бога." — Якова 4: 4.

"Всі релігійністи яко такі є нечисті, бо вони показують форму благочестя, але відцурались сили Божої, приближаються до Нього своїми устами, але серця їх далеко від Нього, і вони зробили себе частю світа, котрий є організацією Сатани. Так і ті, що були колись в лінії до царства і сталися невірними, зіпсували себе йдучи беззаконним шляхом. "Та вони зледащіли; се кодро, що перевернулось і спроневерилось соромними вчинками, від котрих далекі сини

його. О безрозумний і безглуздий народ! Так то оддячеш ти Господеві? Чи не він же твій батько, що сотворив тебе? Він сотворив тебе, і зготовив вас для тебе." (5 Мойс. 32: 5, 6) Отже ті, що практикують релігію не можуть мати ласки від Бога.

"Кели хтось розвидеться або відступить від Божої організації, то сим він показує, що він бунтівниче сотворіння, бо робить насильство своєї угоди вірности й послушенства. До таких Єгова: через свого пророка Малахію, каже: "Кривда покрие такого, як одежа". "Того також, що покритий насильством, як одежою." (Ром.) Се допроваджує до насильства проти Божої організації і проти вірних членів і слуг її. Такі одиниці переступають Божий закон і закони Його організації. (Прип. 6: 20) Ісус описав сих в лінії до царства, що сталися лукавими і відділилися від Божої організації; про них Він сказав: "котрий лукавий слуга казати ме в серці своїм: Забариться мій пан прийти, та й зачне бити своїх товаришів, та їсти й пити з паничями; то прийде пан того слуги дня, якого не сподіваєть ся, і години, якої не відає, та й відлучить його, долю його з лицемірами положить: там буде плач і скреготанне зубів." — Мат. 24: 48-51.

"Сьогондн знаходяться противники до Божої організації й Його роботи яку Він виконує на землі, і котрі то одиниці колись вповні співтоваришили із Божою організацією. Отже вони показують себе, що вони належать до "лукавого слуги". Вони не лише заперечують присутність Господню в храмі, але висмівають тих, що знаходяться в храмі і опрокидають їх і роботу їх яку вони виконують в імя Господа.

"Єгова через свого пророка остерігає таку зрадничу роботу, кажучи: "Тим же то бережіте серце ваше, й не ламайте віри." Хто зраджує Божу організацію, той нищить духа Господнього і стається слугою Диявола. Єгова відбирає свого духа від таких й викидає їх в темряву. Отже ті, що цілковито посвятилися Єгові, моляться, як се записано в Псалмах: "Сотвори мені, Боже чисте серце, і віднови в мені духа сильного! не відкинь мене від лица твого, і духа твого сьвятого не відбери від мене. Приверни мені радість спасення твого, і дух доброї волі нехай покріпить мене!" (Пс. 51: 10-12) "Ви ж не по тілу, а в дусі, коли тільки Дух Божий домує в вас. Коли ж хто Духа Христового не має, то сей не Його. Коли бо живете по тілу, то помрете: коли ж духом діла тілесні мертвите, будете живі." (Рим. 8: 9, 13) "І не засмучайте Духа сьвятого Божого, котрим ви запечатані в день викупу." (Ефес. 4: 30) Тепер "лукавий слуга" кляса має осторогу, але він не зважає на ню. Конечним є для кожного, що є в лінії до царства, звернути увагу на таку осторогу і "бути послушним своїому Богу". — Мих. 6: 8.

"Вибрані старші" кляса і "лукавий слуга" кляса всякого часу стараються оправдати свій напрям. Вони кладуть колоди спотикання для

інших, що шукають дороги ходити з Господом. Єгова гнівається на таких людей, і через свого пророка каже до таких "казателів": "Прогнівили ви Господа речами вашими, та й ще питаєте: Чим ми гнівимо його? Ось тим, що мовляєте: Хто чинить зло, той угоден Господеві, й до таких він ласкавий; або: Деж той Бог, що право судить?" — Мал. 2: 17.

<sup>25</sup> Сі одиниці беззастанно осуджують тих, що пильно несуть вість о царстві людям доброї волі. Ті противники є зарозумілі самі в собі й не хотять слухати заповідей Господніх, і рішучо відмовляються ходити законно з Божою організацією. Господь заявив, що вони і їх слова стались тяготою Йому, і каже до них: "Та й ще питаєте: Чим гнівимо ми [тебе]?" Таким питанням сі миркачі вдають, що Бог не має причини бути обтяжений їх словами і їх напрямом ділання. Вони знайшлися в такій стані, коли день Божого суду в храмі прийшов. Час Божої терпеливості вже перейшов. Він об'явив свої суди у храмі через Ісуса Христа, і тоді ніхто не може обороняти себе на підставі несвідомості.

<sup>26</sup> На питання сих невірних одиниць Єгова відповідає: "Ось тим, що мовляєте Хто чинить зло, той угоден Господеві." Противники можливо не кажуть сих слів своїми устами, але їх напрямом ділання говорять яснійше чим словами. Вони стараються оправдати організацію Сатани і їх співтоваришення із нею. Вони стараються показати, що се непротивно Господу Єгові лучитися з релігійністами або з сатанською організацією, або миритися з світською організацією. Вони кажуть, що се на місці гладити солодкими словами духовенство, що зневажає Боже ймя. Вони ось що говорять про представителів організації Сатани: "Ми знаємо, що Бог бажає, щоб ми слухали всіх законів краю, і се ми будемо чинити." Вони твердять, що Бог назначив сих людських володарів, як і невидимих володарів сього світа, управляти світом, і що сі володарі становлять "висшу владу", після значіння святих писань, і що ми мусимо сповняти всі права, хочайби таке право і противилося Божому законі. "Єгова не має жадної спільности із злочинцями, ані не признає нікого хто має спільність із злочинцями. Так звані "висші влади" сього світа чинять гідоту в очах Божих. "Чи може з тобою [з Божою організацією] з'єднатись престіл погибелі, що [престіл неправди] з нещастя робить закон?" (Пс. 94: 20) Та безбожна організація, що установляє закони, і котра зневажає ймя Боже і нівечить свідків за проповідання правди, і так "з нещастя робить закон", і Бог заявив, що Його правдиві діти не можуть мати спільности із тією ордою.

<sup>27</sup> Дуже виразний примір сього є нинішнє примусове віддання привіту прапоріві. Бог дав заповіт своєму завітуючому народові, щоби вони не робили жадної подобиня ні з того, що в неби

ані на Землі, ані не поклонялися перед жадною річю або образом. (2 Мойс. 3-5) Виробляти якийбудь образ і поклонятися перед ним, приписуючи йому, або тому кого він представляє, охорону або спасення, — становить зневагу для Єгови. Спасення чоловіка можливе лише через средство о яке постарався Єгова через Ісуса Христа, а іншого способу нема. (Діян. 4: 12; Одкр. 7: 10) У вічу сих виразних приказів Господа Бога, релігійністи виробляють образи і поклоняються перед ним. Вони виставляють прапор і приказують людям віддавати йому привіт, і сим чином вони приписують спасення тому, що той прапор представляє. Вони установляють закони і змушують правдивих послідователів Ісуса Христа приписувати охорону й спасення таким образом. Яка ж є дійсна ціль сього? і що знаходиться поза сим всім формалізмом? Дійсна ціль сих релігійних церемоній є, щоби захопити людей до своїх релігій або диявольських організацій. Спезністю, що в самім прапорі нема нічого злого. Та не о се тут розходиться. Прапор тут ужитий представляє видимі, людські влади й земні влади, і змушувати когось віддавати привіт прапоріві, значить примусити сю особу казати так: "Той прапор стоїть за або представляє мою охорону або моє спасення". Хто бажає приписувати спасення тому, що той прапор представляє, той може се чинити. Але хто зробив угоду чинити волю Божу, той мусить слухати Божого закону, інакше він зневажає Єгову і загубить усе. Кождий мусить рішити самий для себе чи він буде послухний Богу, і останеться правдивим Йому або ні, або чи він погодиться з диявольською організацією, і буде послухним їй. Розуміється, вірних будуть мильно розуміти і представляти і вони будуть зненавиджені за їх вірність до Господа; і Ісус сказав, що так буде. Отже вірна священнича кляса відповідає, що се 'воля Божа бути послушним йому а не чоловікові'. Правдиві послідователі Христа будуть радо сповняти всі закони краю, що є в гармонії з Божими законами. "Та "лукавий слуга" кляса робить много галасу відносно віддання привіту прапоріві й льояльності до Бога; і Господь Бог відповідає на те питання і каже: 'Ви стались мені тяготою через ваші безумні базікання.' Недавно тому один, що був колись активно занятий в Господній організації, видав брошурку під заголовком "Брошурка Старинної Теології" у котрій він опрокидає тих, що сильно стали проти примусового привіту прапоріві. Ось тут маємо виразний примір роботи "лукавого слуги" кляси.

<sup>28</sup> Хтось може показувати, що він виробляє "прекрасний характер" і поверховно бути дуже добрим і добожним, але се однак не значить, що Бог любується такою особою. Хто називає себе бути в правді й виглядає дуже солодкий, і хто має масні слова в своїх устах, чинить велике зло если він занедбує служити Богу, котрому він завітував служити, або через противлення тим, що служать Богу після Його приказу. Ви-



висшени й почитання людських провідників, і признавати, що Бог поручив усю свою правду людському проводареві, — се виконання насильства проти Бога і Його організації. Такі гіпокритичні, побожні, одиниці дуже прекрасними словами кажуть, як се Господь заявив: "Чим гнівимо ми Його?" Ті побожні противники кажуть: "Кожний, що творить зло є добрий в очах Господніх, і любується в йому, бо Бог — любов, і Він велить, що би ми бачили добро у кождім чоловіці." Вони навчають, що у своїм часі Бог спасе кожного, навіть самого Диявола. Та Господь Єгова виразно заявив у своїм Слові, що Він не спасе нікого, хто не є посвячений Йому і Його організації.

30 Сі невірні "священники" були колись в лінії до царства, але вони взяли неправний шлях, і своїм напрямом вони кажуть: "Нема Бога справедливости." Господь каже, що вони питають: "Де ж той Бог, що право судить?" Та беззаконна товпа, своїм поступованням каже, що проти нас нема закона, і тому се не дуже важна справа если ми поламамо правила нашої угоди яку ми зробили, і котрі то правила володіють Божою видимою організацією. Вони поступають своїм власним самолюбним напрямом без огляду на Божий закон і на прикази Його організації, і чинять насильство проти Божої організації. Така сама кляса людей спротивилася Божому пропові Малахії за се, що він указав їм в чім вони протівали Бога. Їх прототипи в теперішнім часі, невірна кляса, що була колись в лінії до царства, але котра стала дуж ворогувати проти Божих свідків за проголошення правди із Слова Божого, — із неї повстав "лукавий слуга" кляса. Коли сказати їм, що Бог вимагає повного і цілковитого послушення до Нього, і що хто противиться Його організації й виступає проти Бога, то вони блазняться сим і гіпокритично з удаваною побожністю кажуть: "Де ж той Бог, що право судить?" Такі люди зачали відкриватися головню в 1917 р. і 1918 р.

31 Перед приходом Єгового Писання, Ісуса Христа, до храму, той великий Писанець приготував дорогу перед Господом, як про се говорять Писання. Ісус Христос научав своїх учеників о правді, і Його ученики також поступали після приказів Божих і цілковито знехтували переказами людей. З між апостолів Павло був покликаний на останку, котрий отримав перекази жидівської релігії; але коли Господь отворив йому очі, тоді він цілком навернувся, від-

кинув перекази релігійоністів і стався вірним слугою Господнім. Для цієї причини жидівські релігійоністи жорстоко переслідували Павла. По смерті апостолів у церковних організаціях повстали самолюбні провідники і поставили науку людську замість Слова Божого. Перекрутивши Писання, вони научали свої власні видумки і впроваджували їх в церковні організації, і научали такі фальшиві науки як о трійці, і безсмертності всіх душ, о вічних муках, о висшости папи, і тим подібні науки, жадна з котрих немає жадного попертя у св. Письмі. Люди, що заправляли й научали такі науки опісля були названі "отці нашої віри". Тут не треба сумніватися щодо ширости тих людей. Їх мильний напрям можна приписати їх самолюбності й впливові який мав над ними противник. Їх власне бажання сяти між людьми і високе думання бажання сяти між людьми і високе думання про себе легко зробило їх жертвою Сатани. Вони вскорі переконали себе, що їх пояснення Писання, і їх научення, були властиві. Між ріжні збори вони впровадили формалізм, і практикували многі й ріжні церемонії, і наслідок сього був, що повстала релігійна організація, під мильною назвою "Християнська релігія". Тоді люди, що бажали довідатися про будучий стан чоловіка, і про їх надію по смерті, шукали інформації з уст сих земних учителів у церковних організаціях, мильно названі "Християнськими релігіями". Дійсна правда Біблії була вскорі захована й імя Єгови було зневажене по всій землі, а наука людська була замінена за Його Слово. Римо Католицька Гієрархія, будучи тоді сформована, казала, що вона має й научає правду у світі й запевняла людей, що її релігійна організація була й є правдивою представилькою Господа на землі. Більше й менші практикування тієї організації допровадили, що з часом сформувалась инша організація так звана "протистантізм", котра однак ніколи не відступила від переказів людських, і їх провідники научали людей многі фальшиві науки, які практикувала Римо Католицька Гієрархія. Наслідки були, що настала сліпота, і навіть найширші й найчесніші одиниці упали в блуд. Кілько правдивих Християнів жило на землі по сформованню Римо Католицької Гієрархії аж до приходу Господа, то ніхто не знає; але як здається, то не було много щоб дійсно служили Богу.

(Дальше буде)

#### "ГОРА ПИРАЗИМ"

Другий період свідцтва, названий "Гора Піразим" відбудеться від 7-го до 15-го серпня. Се припадє якраз в половині спеціальної серед-літньої кампанії; отже не буде потреби змінювати комбінацію книжок котру всі будуть офірувати для людей. Всі браття будуть пильно старатися уживати якнайбільше часу в сім періоді для доручення свої спеціальної комбінації книжок в руки людей. Завяжте голошення під заголовком "Літна Кампанія" й також перегадуйте наступаючі числа "Новідомителя" за дальшими інформаціями.

#### ЛІТНА КАМΠΑНИЯ

Комора Господня є вельми велика й розтріскуєся з достатком. В гармонії з сим всі працівники на-инші Господні сього літа будуть мати нагоду уживати велику й прекрасну комбінацію книжок. Ся комбінація буде складатися з шість великих книжок за \$1.00, або ще ліпше, шість оправлених книжок й сім малих книжечок, разом за \$1.25. У "Новідомителю" ви можете прочитати опис в дитайлі про сю Літню Кампанію й пристарання Товариства для тогож. Нехай всі браття замовляють всякі книжки котрі вони бажують в додатку тих що вони вже мають.



## КОНВЕНЦІЇ

ДЛЯ злочинця його людей, є написано в Писанню, "Благословен Господь, сила моя; він навчає руки моєї до бою, до війни нації мої." "Господь сила моя й щит мій; на него вливаю серце моє, і він допомоги мені; тому радується серце моє, йому віддам хвалу пісню мою." (Пс. 144: 1; 28: 7) Настав вже час бити Егона, і він приказав своїм людям встати до битви. Цього Армія є зібрана для одної цілі, а ця ціль є для їх користі й добра збиратись від часу до часу на загальні конвенції. Віруючи що Егона через Ісуса Христа перепроводжує всі річі на їх добро, отже тому для люблячих Господа є устроєні слідуючі дві конвенції, а іменно:

Одна в Парижі, в Франції, від 21 до 23-го серпня, 1937;  
Друга в Колумбус Огайо, від 15 до 20-го вересня, 1937.

### ПАРИЖ

Ціна переїзду буде легко доступна за для зляки міжнародної Вистави, котра вже розпочалась в Парижі. Багато свідків Егона прожальних в Європі й Великій Британії заявили свій замір прибути на конвенцію в Парижі. Особливий залізничний паровоз ідуцій з Лондону до Парижа, і котрий містить від 800 до 1000 людей, рушить з Лондону і пройде до останнього міста. Загальну інформацію відносно цього паровозу можна набути від Бюро Товариства під адресою як слідує, 34 Craven Terrace, London.

Прибагато американських братів прибулиб на конвенцію в Парижі, але тяжко дістати акомодацию на шіфі тому, що треба се зробити дого наперед.

Готельові помешкання для перебування підчас конвенції вже є приготовлені через особливий комітет в Парижі. О інформацію відносно цих помешкань пишуть до Комітету Конвенції, котрий міститься під слідуючою адресою: Convention Committee, 129 Faubourg Poissonniere, Paris IX, France.

Видрібні розпорядження на сю конвенцію є під доглядом Середка Європейного Бюро в Берні, Швайцарія. Хто бажає отримати інформації инші чим є тут поміщені, той повинен писати до Комітету Конвенції, котрий міститься під слідуючою адресою, Convention Committee, 129 Faubourg Poissonniere, Paris IX, France.

### Місце Зібрання

Місце для загального зібрання, котре містить 3,000 людей, є приготовлено в Парижі, разом з другими побічними залами меньшого розміру. Подрібні інформації будут поміщені в пізнійшій виданню "Вартової Вашти" в англійській мові, як і в других ріжних мовах.

Президент Товариства буде промовляти на сі конвенції до загальної публіки. Виголошення цього будут зроблені пізнійше.

### КОЛУМБУС

Конвенція в Колумбус, Огайо, буде для спеціальної нагоди свідків Егона анемешкуючих в Америці й Канаді, але много з ріжних сторін світа прибудуть також.

### ЧАС

Конвенція заметься в другій годині по полудні 15-го вересня, й буде продовжитись аж до вечера 20. вересня. Всі зібрання конвенції будут відбуватись на Полю Вистави (Фер Гранд), в головній аудиторіум і в других сусідніх залах, як зайде потреби. Товариство Фер Гранд, губернатор держави Огайо, й міста Колумбус, видали сердечне запрошення людям Егона для устроєння їх конвенції на виставішій помісті зовсім дармо, і окрім цього оказали з свої сторони задоволяючу спіндіальність. Нормальний час 16, 17. й 20 вересня буде відложеной на працю із свідонтом від дому до дому, в котрім то часі всі решні діти Егона, котрі прибудуть на конвенцію, візьмуть участь. Час по полудні і вечером в цих днях, буде відложеной для промови і зібрань свідонтов, котрі будут відбуватись на місці конвенційних зібрань. Два дні в цілості 18-го й 19-го вересня будут відложеной для зібрань, котрі будут відбуватись на полі Фер Гранд.

В цих днях повинні й буде промовляти президент Товариства. В полудні 19-го, від 1:00 г. по. н., біля східного часу, буде дана промова для публіки. Більше подрібні інформації бу-

дуть подані пізнійше на програмі. Сала загального зібрання на Фер Гранд є будинок званий Колосіум, котрий поміщує около 10,000 осіб. Побічні будинки, котрі є залучені з Колосіум електричними апаратами поміщують більше як 20,000 осіб. Також на дворі скрізь Фер Гранд будут уложені голосові апарати, котрі уможливають другим тисячам людей легко і розлучно слухати промову.

Сала Меморія: Ся сала знаходиться серед міста, й кожного дня під час конвенції, від 7:30 вечером, всі сала будут відбуватись публічні виклади.

Готелі й Кімнати: Добрі люди міста Колумбус з'явили свою прихильність в приготовленні помешкання в своїх приватних домах, для тих, що прибудуть на конвенцію. Ціна кімнат в приватних домах буде коштувати 50 ц., від особи до \$1.50 ц., на день, а середня ціна буде 75 ц., від особи, наколи дві особи займають одну кімнату. Для осіб котрі хотять платити висшу ціну, будут приготовлені помешкання Готельові. Ціна в готелях і в приватних домах буде менше більше така:

Кімнати класи А:

Повдичне ліжко і горяча вода, \$2.00.

Повдичне ліжко і купіль, \$2.50 і більше.

Повдична кімната і купіль, \$3.50 і більше.

Великі кімнати і комбінація купіль, звичайна купіль і внутрискуоча купіль, повдичне ліжко, три особи в кімнаті, \$2.50 ц., від особи.

Від чотирьох до п'яти осіб в одні кімнаті, \$2.00 від особи.

Шість осіб в одні кімнаті, \$1.50 від особи.

### ГОЛОСОВІ АВТОМОБІЛІ

Всі, що мають автомобілі з голосним апаратом, є прошені взяти з собою на конвенцію. Кождий такий златний автомобіль буде ужитий до особливої служби.

Кімнати класи Б:

Повдичне ліжко і горяча вода, \$1.00.

Повдичне ліжко і горяча вода, \$1.50 (75 ц. від особи)

Повдичне ліжко і купіль, \$2.50 (\$1.25 від особи)

Всі ці повнші ціни є на один день.

Лісту дорожних готелів і їх ціні можете отримати наколи написати по них.

Наколи будете писати о місце помешкання, то просимо писати уважно т.є. виразно озмічайте ваші бажання. В листі вашім одмітьте слідующе: своє імя, уацію, державу, або провінцію, народість, день коли сподіється приїхати до Колумбус і відїхати з Колумбус; якої класи мешкання бажаєте (Мешкання Класи А чи Класи Б Готель Класи А чи Класи Б), число кімнат, число осіб вашої партії, число побраних пар, число самотних мужчин, число самотних женщин, і кілько хочете платити від особи. Приписані вам ваші мешкання будут писані вам по почті; так що вам не буде потреби два рази ралортувати до комітету призначення кімнат, але зараз по прибутті підети впрест сами до свого мешкання. Готель або люди з котрими ви будете перебувати будут повідомлені Комітетом Конвенції о вашім приїзді, і як за довог ви сподіється там перебувати. Тут просимо всіх одинаць, котрі прибудуть на конвенцію, щоб вони замовляли свої кімнати через комітет, ніж потім самим бігати за мешканням. Ваша спіндіальність в сій справі дуже положе комітетові.

Всі ті котрі прибудуть в автомобільних домах, або волах або котрі будут мати шатра, для таких буде призначене місце на Фер Гранд даром. Про се нема потреби наперед писати.

Ристаранція: Ристаранція або кухня буде встроїна на позірі конвенції, в котрі буде видаватись пожива три рази на день для тих, що прийдуть на конвенцію; і ся пожива буде даватись по так низкі ціні, щоб лше можна було покрити мінімумуючі кошта. Ціни поживи будут виставлені в ристаранції. Ті, що будут бажати їсти инші поживи і де инші міста! можуть се робити, але ристаранція буде відкрита для тих, що будут бажати їсти на позірі конвенції.

Табір Піонерів і Наломників: Для піонерів і налазників буде призначене широче місце для ставлення автомобілів і роспрости-

вання шатрів. Це місце буде вже отворене від 10-го вересня, і під цього часу аж до кінця конвенції піонери можуть вже розставляти свої ваги і то що в них є. Це місце заїзду буде відзором поліційної сторожи. Всі ті, що будуть бажати ужити цього заїзду то перше будуть мусіти зарепортувати в Інформаційне бюро зараз по приїзді.

Інформаційне бюро: Інформаційне бюро буде міститись на подвір'ї конвенції, в будинку Колосіум, при східних виході.

Інформації відносно кімнат і кімнатних мешкань можна буде отримати в будинку під числом 2. Всі бажачі інформації відносно мешкань перебування повинні репортувати в сім будинку зараз по приїзді.

Перші Інформації: Всі бажачі інформації відносно кімнат і готельних мешкань перед приїздом повинні писати до Комітету Конвенції, на слідуючу адресу:

Watch Tower Convention Committee  
893 McClain Road Columbus, Ohio

Такі запитання про мешкання повинні бути писані, і адресовані до Комітету Конвенції зараз в перші часті злиня. Бюро в Колумбус буде отворене від 5-го липня.

Служба: Бюро Служби буде міститись в будинку під числом 4. Територія до служби від дому до дому і призначення будуть впроваджені в сім будинку. Всі особи зараз по прибутті повинні записатись в сім бюро до служби і там отримати свої інструкції призначення.

Пошта: Поштове бюро буде содержуватись на подвір'ї конвенції. Й листи можуть бути адресовані до якої будь особи на конвенції, але куперта мусить бути відзначена слідуючою відміткою: "Конвенція Фер Граунд, Колумбус, Огайо."

Місце заїзду: Для всіх тих, що приїдуть на конвенцію автомобілями є приспособлено широкє місце до ставлення автомобілів; і се місце буде даром, але під контролею або доглядом певних осіб, котрі будуть призначені до розставляння автомобілів.

Поліція: Під час конвенції буде приготовлена відповідна сторожа поліції, котра буде обслуговувати конвенцію і встанове поле, день і ніч.

Місце сховку: Місце для сховку або збереження одєжі пакунків і тому подібних річів буде приготовлене на подвір'ї.

Зібрання в чужих мовах: Зібраня в інших мовах ніж в ангельські мові, будуть відбуватись по полудні і вечером в Четвер і в Пятницю, 16-го й 17-го вересня; всі інші зібрання будуть в загальнім аудиторіум. Глядіть програм про дальші інформації.

Занурення: Для всіх тих, що бажать показати своє посвячення Богу через символ занурення, буде приготовано для цього особливе місце. Служба занурення відбудеться в Неділю рано о 8-мі годі, в котрім то часі всі кандидати занурення зберуться в аудиторіум для дальших інструкцій.

Всі бажачі прийняти символ через занурення є прошені принести своє убрання для купання й рушники.

Шпиталь і Шпитальові Службинці: Шпиталь буде міститись на подвір'ї, під доглядом докторів і службинців, для той цілі, щоб доглядати тих, що можуть захорувати. А також приготовлені пляшки для помоци матерям, котрі будуть мати малі діти. Там рівнож буде місце де діти могли гратись на траві будучи під доглядом, так що вони не будуть більше перешкаджати зібранням.

Музика: Є се бажанням граю конвенції хатн відповідно оркестру, перепрєважувати музикою. Отже всі ті, що можуть добре грати на яким будь інструменті, є прошені повідомити о сім Комітет Конвенції на адресу:

Watch Tower Convention Committee  
117 Adams St. Brooklyn, N. Y.

Всі такі музиканти є прошені взяти свої інструменти на конвенцію, і зараз по приїзді зарепортуватись до бюро інформації. Часопіс: Є зроблені приготування для поміщення репорту конвенції на цілі сторони газети під заголовком "Огайо Стейт Джорнал". Ціна всіх примірників своєї газети покриваючих цілу конвенцію буде 35 ц. Ся газета буде вислана до примір-

ників що дня. Всі бажачі отримувати сей репорт конвенції через сям газету нехай зарепортують сей журнал від Комітету Конвенції 117 Адамс Стр., Бруклін, Н. Я., не пізнійше чим дня 7-го вересня. До сі дати всі претенденти беруться в книжний магазин конвенції на подвір'ї. Ся газета з репортаж конвенції буде висплатитись на яку будь адресу в світі. Бузоби дуже добре як би нам: претендента на сям газетку, могла бути вислана до бюро в Бруклін, Н. Я., 117 Адамс Стр., до 7-го або на 7-го вересня.

Переїзд: Переїзд або подорож автобусами або залізницею буде по уміркованих цінах, але одночасно багато приїдуть своїми власними автомобілями. Компанії залізниць установили на сей час особливу ціну, а імено 1/2 ц. від милі в двох вагонах і від осіб 25 або більше. Ся ціна є дійсна тільки в обі сторони і від осіб 25 або більше бажачучих їхати залізницею. Про дальші інформації звернітьсє до нашого місцєвого агента, котріє на стайї видає тикети. Можуть бути приготовлені особливі походи навколо браття хотіли б їхати разом в групі. Заротню подорож можна відбутн самому на звичайних походах. Пристаючки (Становор) розрешені в обі сторони. Тагар або легі тяжкі річі можна оддати під догляд на походи. Дальші інформації дасть вам місцєвий агент залізниць.

Особливі похід для фамілії Бетель: Особливі сей похід приготовлені через Компанію залізної дороги Пенсильванія й котрий піде з Нью Йорку до Колумбус буде для користі фамілії Бетель і інших других осіб із околиці Нью Йорка. Сей особливі похід лишить Нью Йорк в 8:00 годіні рано біля звичайного східного часу, 11-го вересня. Фамілія Бетель для того виїде так завчасу, щоб там бути на час і приготовити декотрі річі на конвенцію. Сей похід буде складатись із двох вагонів й міде біля слідуючого розкладу:

#### ВСХІДНИЙ ЗВЧАЙНИЙ ЧАС

Лише Нью Йорк о	8:00 p.
Лише Піанічку Філадельфію о	9:25 p.
Прибуде до Паоли о	9:55 p.
Лише Паоли о	10:01 p.
Прибуде до Гарісбургу о	11:30 p.
Лише Гарісбург о	11:37 p.
Прибуде до Альтони о	2:10 p.
Лише Альтону о	2:14 p.
Прибуде до Пітсбургу о	5:00 p.
Лише Пітсбург о	5:10 p.
Прибуде до Колумбус о	9:20 a.

Сей похід пробіжить сей простір із Нью Йорку до Колумбус в 13 годіні і 20 м., се він зробить багато скорше як звичайні походи. Для цього походу треба закупити 150 тикетів (в обі сторони) за нім він рушить із Нью Йорку. Отже всі ті, що бажать їхати сям походом повинні повідомити о тім Комітет Конвенції під адресою 117 Адамс Стр., Бруклін, Н. Я. і се мусить бути зроблено перед 15 або на 15-го серпня. Ціна сих тикетів буде оголошена пізнійше у "Вартові Башті". Особливі походи будуть ходити рівнож і із інших сторін Сполучених Держав. Відносно цього зауважте походи з Каліфорнії:

Звичайні партії подорожуючих особливими походами йдучих до Колумбус будуть операні з полудневої й північної Каліфорнії, через залізницю Полудневого Пасіфіку. Плата літньої подорожі буде \$69:95 в обі сторони в охоложених вагонах. Пехід другої класи, з вагонами до спляк, в обі сторони \$87:40. Який будь агент стайї дасть вам дальшу інформацію. Всі ті, що бажать їхати в партії повинні повідомити о тім як можна скоро: C. V. Knemeyer, 1553 Livonia Ave., Los Angeles, Calif., або C. W. Gerdes, 61 Diamond St., San Francisco, Calif. Збори котрі замовляють особливі походи, або вагони і котрі рівнож бажалиб, щоб о тім було оголошено в "Вартові Башті", таких просять щоб вони повідомили бюро під адресою 117

(Прод. на стр. 114)